

PREGÃO PRESENCIAL BINACIONAL EF 1386-17
SUBASTA A LA BAJA PRESENCIAL BINACIONAL EF 1386-17

SERVIÇOS DE LIMPEZA E LAVAGEM DE DRENOS DE FUNDAÇÃO, CONCRETO E CALHAS DE DRENAGEM NA ÁREA INDUSTRIAL DA USINA HIDRELÉTRICA DE ITAIPU

SERVICIOS DE LIMPIEZA Y LAVADO DE DRENES DE FUNDACIÓN, HORMIGÓN Y CANALETAS DE DRENAJE EN EL ÁREA INDUSTRIAL DE LA CENTRAL HIDROELÉCTRICA DE ITAIPU

ADITAMENTO 2

ADITIVO 2

I) Em conformidade com o disposto no subitem 1.4.1 do Caderno de Bases e Condições do Pregão Presencial Binacional EF 1386-17, a ITAIPU responde perguntas realizadas por interessadas nesta licitação:

I) De conformidad a lo dispuesto en el sub-ítem 1.4.1 del Pliego de Bases y Condiciones de la Subasta a la Baja Presencial Binacional EF 1386-17, la ITAIPU responde pregunta realizada por interesada en esta licitación:

PERGUNTA 1

“(i) Solicitaríamos saber por gentileza as informações sobre o número de pessoas que executavam esse mesmo contrato que está sendo licitado anteriormente. (ii) Se possível, solicitaríamos saber também sobre se havia necessidade de uso de algum equipamento especial, ou se seriam apenas os EPIs e EPCs comumente usados nas áreas industriais de usinas?”.

PREGUNTA 1

(i) Solicitaríamos saber por gentileza informaciones sobre el número de personas que ejecutaban anteriormente ese mismo contrato que está siendo licitado. (ii) Si es posible, solicitaríamos saber también si había necesidad de uso de algún equipamiento especial, o si serían solamente los EPIs y EPCs comúnmente usados en áreas industriales de usinas?

RESPOSTA

(i) Pedido indeferido. Esclarece-se que os serviços objeto da presente licitação já foram realizados na ITAIPU, contudo, com características distintas da atual contratação, motivo pelo qual, a quantidade de pessoas que atuaram no contrato anterior não serve de parâmetro para comparação.

RESPUESTA

(i) Solicitud denegada. Se aclara que los servicios objeto de la presente licitación ya fueron realizados en la ITAIPU, no obstante, con características distintas a la actual contratación, motivo por el cual, la cantidad de personas que actuaron en el contrato anterior no sirve como parámetro de comparación.

Cumprе ressaltar que a licitação objetiva a contratação de serviços e não de postos de trabalho, portanto, cada proponente deve formar o preço considerando as atividades descritas nas Especificações Técnicas de acordo com as características, capacidade, tecnologia, know-how, produtividade, equipamentos necessários e suficientes para a execução dos serviços.

Cabe resaltar que la licitación objetiva la contratación de servicios y no de puestos de trabajo, por lo que cada oferente debe formar su precio considerando las actividades descritas en las Especificaciones Técnicas de acuerdo con las características, capacidad, tecnología, know-how, productividad, equipamientos necesarios y suficientes para la ejecución de los servicios.

(ii) A mensuração de mão-de-obra, ferramentas e equipamentos deve considerar a

(ii) Para el dimensionamiento de la mano de obra, herramientas y equipamientos se debe

complexidade e extensão dos serviços descritos nas Especificações Técnicas, cabendo, a cada proponente formular a proposta de acordo com as características próprias de cada empresa, tais como, tecnologia, produtividade, etc., observando em todos os casos, as exigências das Especificações Técnicas e as normas de observância obrigatória (fornecimento de EPI's, segurança e saúde no trabalho etc.).

Os equipamentos descritos nas Especificações Técnicas são referenciais, podendo a execução do serviço demandar a utilização de outros e/ou a não utilização daqueles descritos, a depender da capacidade, tecnologia e *know-how* de cada empresa.

Por fim, registra-se que na presente licitação é permitida a visita facultativa nos termos da resposta à pergunta n. 1 do Aditamento n. 1.

II) Permanecem inalteradas as condições contidas no Caderno de Bases e Condições do Pregão Presencial Binacional EF 1386-17.

Elaboração: Divisão de Suporte Técnico
Data de emissão: 27.10.17

considerar la complejidad y extensión de los servicios descritos en las Especificaciones Técnicas, correspondiendo a cada oferente formular la oferta de acuerdo a las características propias de su empresa, tales como tecnología, productividad, etc., observando en todos los casos, las exigencias de las Especificaciones Técnicas y las normas de observancia obligatoria (suministro de EPI's, seguridad y salud en el trabajo, etc.).

Los equipamientos descritos en las Especificaciones Técnicas son referenciales, pudiendo la ejecución del servicio demandar la utilización de otros y/o la no utilización de aquellos descritos, dependiendo de la capacidad, tecnología y *know-how* de cada empresa.

Finalmente, se registra que en la presente licitación está permitida la visita facultativa en los términos de la respuesta a la Pregunta 1 del Aditivo 1.

II) Permanecen inalteradas las condiciones contenidas en el Pliego de Bases y Condiciones de la Subasta a la Baja Presencial Binacional EF 1386-17.

Elaboración: División de Apoyo Técnico
Fecha de emisión: 27.10.17